

Sinhala ()

Tagalog (Wikang Tagalog)

Mga pambungad na ritwal

Tanda ng krus

Sa pangalan ng Ama, at ng Anak, at ng Banal na Espiritu.

Amen

Pagbati

Ang biyaya ng ating Panginoong Jesucristo, At ang pag-ibig ng Diyos, at ang pakikipag-isa ng Banal na Espiritu makasama kayong lahat.

At sa iyong espiritu.

Penitential Act

Mga Kapatid (kapatid), kilalanin natin ang ating mga kasalanan, At kaya ihanda ang ating sarili upang ipagdiwang ang mga sagradong misteryo.

Ipinagtapat ko sa Makapangyarihang Diyos At sa iyo, mga kapatid ko, na lubos akong nagkasala, sa aking mga saloobin at sa aking mga salita, sa nagawa ko at sa nabigo kong gawin, Sa pamamagitan ng aking kasalanan, Sa pamamagitan ng aking kasalanan, sa pamamagitan ng aking pinaka-malubhang kasalanan; Samakatuwid hinihiling ko si Mapalad na si Maria ever-virgin, lahat ng mga anghel at santo, At ikaw, ang aking mga kapatid, upang ipanalangin mo ako sa Panginoong ating Diyos.

INDITHIED ACT

(),

Sinhala (_____)

Tagalog (Wikang Tagalog)

Nawa ang Makapangyarihang Diyos
ay maawa sa atin, Patawarin mo
tayo sa ating mga kasalanan, at
dalhin tayo sa buhay na walang
hanggan.

Amen

Kyrie

Panginoon, maawa ka.

Panginoon, maawa ka.

Kristo, maawa ka.

Kristo, maawa ka.

Panginoon, maawa ka.

Panginoon, maawa ka.

Gloria

Luwalhati sa Diyos sa kaitaasan, at
sa lupa ay kapayapaan sa mga taong
may mabuting kalooban. Pinupuri ka
namin, pinagpapala ka namin,
hinahangaan ka namin, niluluwalhati
ka namin, nagpapasalamat kami sa
iyong dakilang kaluwalhatian,
Panginoong Diyos, makalangit na
Hari, O Diyos, Amang
makapangyarihan sa lahat.

Panginoong Hesukristo, Bugtong na
Anak, Panginoong Diyos, Kordero ng
Diyos, Anak ng Ama, inaalís mo ang
mga kasalanan ng sanlibutan,
maawa ka sa amin; inaalís mo ang
mga kasalanan ng sanlibutan,
tanggapin ang aming panalangin;
ikaw ay nakaupo sa kanan ng Ama,
maawa ka sa amin. Sapagkat ikaw
lamang ang Banal, ikaw lamang ang
Panginoon, ikaw lamang ang Kataas-
taasan, Panginoong Hesukristo,

Sinhala (_____)

Tagalog (Wikang Tagalog)

kasama ng Espiritu Santo, sa
kaluwalhatian ng Diyos Ama. Amen.

Mangolekta

Magdasal tayo.

Amen.

Liturhiya ng Salita

Unang Pagbasa

Ang salita ng Panginoon.

Salamat sa Diyos.

Responsorial Awit

Pangalawang Pagbasa

Ang salita ng Panginoon.

Salamat sa Diyos.

Ebanghelyo

Sumainyo ang Panginoon.

At sa iyong espiritu.

**Isang pagbasa mula sa banal na
Ebanghelyo ayon kay N.**

Luwalhati sa iyo, O Panginoon

Ang Ebanghelyo ng Panginoon.

Papuri sa iyo, Panginoong

Hesukristo.

Propesyon ng
pananampalataya

Naniniwala ako sa iisang Diyos, ang
Amang makapangyarihan sa lahat,
may gawa ng langit at lupa, ng lahat
ng bagay na nakikita at hindi
nakikita. Sumasampalataya ako sa
iisang Panginoong Hesukristo, ang
Bugtong na Anak ng Diyos,
ipinanganak ng Ama bago ang lahat
ng panahon. Diyos mula sa Diyos,
Liwanag mula sa Liwanag, tunay na
Diyos mula sa tunay na Diyos,

Sinhala ()

Tagalog (Wikang Tagalog)

begotten, hindi ginawa,
consubstantial sa Ama; sa
pamamagitan niya ginawa ang lahat
ng bagay. Para sa ating mga tao at
para sa ating kaligtasan ay bumaba
siya mula sa langit, at sa
pamamagitan ng Espiritu Santo ay
nagkatawang-tao ng Birheng Maria,
at naging tao. Dahil sa atin ay
ipinako siya sa krus sa ilalim ni
Poncio Pilato, nagdusa siya ng
kamatayan at inilibing, at muling
nabuhay sa ikatlong araw alinsunod
sa Banal na Kasulatan. Umakyat siya
sa langit at nakaupo sa kanan ng
Ama. Siya ay darating muli sa
kaluwalhatian upang hatulan ang
mga buhay at ang mga patay at ang
kanyang kaharian ay walang
katapusan. Sumasampalataya ako sa
Banal na Espiritu, ang Panginoon,
ang nagbibigay ng buhay, na
nagmumula sa Ama at sa Anak, na
kasama ng Ama at ng Anak ay
sinasamba at niluluwalhati, na
nagsalita sa pamamagitan ng mga
propeta. Naniniwala ako sa isa,
banal, katoliko at apostolikong
Simbahan. Ipinagtatapat ko ang
isang Binyag para sa kapatawaran
ng mga kasalanan at inaasahan ko
ang muling pagkabuhay ng mga
patay at ang buhay ng daigdig na
darating. Amen.

Homily

Unibersal na panalangin

Manalangin tayo sa Panginoon.

Sinhala (_____)

Tagalog (Wikang Tagalog)

Panginoon, dinggin mo ang aming panalangin.

Liturhiya ng Eukaristiya

Offertory

Purihin ang Diyos magpakailanman.

Manalangin, mga kapatid (mga kapatid), na ang aking sakripisyo at ang iyo maaaring katanggap-tanggap sa Diyos, ang makapangyarihang Ama.

Nawa'y tanggapin ng Panginoon ang sakripisyo sa iyong mga kamay para sa papuri at kaluwalhatian ng kanyang pangalan, para sa ating ikabubuti at ang kabutihan ng lahat ng kanyang banal na Simbahan.

Amen.

Eukaristikong Panalangin

Sumainyo ang Panginoon.

At sa iyong espiritu.

Itaas ang inyong mga puso.

Itinataas natin sila sa Panginoon.

Magpasalamat tayo sa Panginoon nating Diyos.

Ito ay tama at makatarungan.

Banal, Banal, Banal na Panginoong Diyos ng mga hukbo. Ang langit at lupa ay puno ng iyong kaluwalhatian.

Hosanna sa kaitaasan. Mapalad ang pumaparito sa pangalan ng

Panginoon. Hosanna sa kaitaasan.

Ang misteryo ng pananampalataya.

Inihahayag namin ang iyong Kamatayan, O Panginoon, at

Sinhala (_____)

Tagalog (Wikang Tagalog)

ipahayag ang iyong Pagkabuhay na
Mag-uli hanggang sa muli kang
dumating. O kaya: Kapag kinain
natin ang Tinapay na ito at inumin
ang Kopa na ito, ipinahahayag namin
ang iyong Kamatayan, O Panginoon,
hanggang sa muli kang dumating. O
kaya: Iligtas mo kami, Tagapagligtas
ng mundo, para sa pamamagitan ng
iyong Krus at Muling Pagkabuhay
pinalaya mo kami.

Amen.

Rite ng Komunyon

Sa utos ng Tagapagligtas at nabuo sa
pamamagitan ng banal na pagtuturo,
nangahas tayong sabihin:

Ama namin sumasalangit ka,
sambahin ang ngalan mo; dumating
ang iyong kaharian, matupad ang
iyong kalooban sa lupa gaya ng sa
langit. Bigyan mo kami ng kakanin
sa araw-araw, at patawarin mo kami
sa aming mga kasalanan, gaya ng
pagpapatawad namin sa mga
nagkakasala sa amin; at huwag mo
kaming ihatid sa tukso, ngunit iligtas
mo kami sa kasamaan.

Iligtas mo kami, Panginoon, aming
dalangin, sa lahat ng kasamaan,
magiliw na bigyan ng kapayapaan sa
aming mga araw, na, sa tulong ng
iyong awa, baka lagi tayong malaya
sa kasalanan at ligtas sa lahat ng
kapighatian, habang hinihintay natin
ang pinagpalang pag-asa at ang
pagparito ng ating Tagapagligtas, si
Jesucristo.

Sinhala (_____)

Tagalog (Wikang Tagalog)

Para sa kaharian, ang kapangyarihan at ang kaluwalhatian ay sa iyo ngayon at magpakailanman.

Panginoong Hesukristo, na nagsabi sa iyong mga Apostol: Kapayapaan ang iniwan ko sa iyo, ang aking kapayapaan ay ibinibigay ko sa iyo, huwag mong tingnan ang ating mga kasalanan, ngunit sa pananampalataya ng iyong Simbahan, at magiliw na ipagkaloob sa kanya ang kapayapaan at pagkakaisa alinsunod sa iyong kalooban. Na nabubuhay at naghahari magpakailanman.

Amen.

Ang kapayapaan ng Panginoon ay sumainyo lagi.

At sa iyong espiritu.

Ihandog natin sa isa't isa ang tanda ng kapayapaan.

Kordero ng Diyos, ikaw ang nag-aalis ng mga kasalanan ng sanlibutan, maawa ka sa amin. Kordero ng Diyos, ikaw ang nag-aalis ng mga kasalanan ng sanlibutan, maawa ka sa amin. Kordero ng Diyos, ikaw ang nag-aalis ng mga kasalanan ng sanlibutan, bigyan mo kami ng kapayapaan.

Masdan ang Kordero ng Diyos, masdan ninyo siya na nag-aalis ng mga kasalanan ng sanglibutan.

Mapalad ang mga tinawag sa hapunan ng Kordero.

Panginoon, hindi ako karapat-dapat na dapat kang pumasok sa ilalim ng aking bubong, ngunit sabihin lamang

Sinhala (සිංහල)

(සිංහල).

Tagalog (Wikang Tagalog)

ang salita at ang aking kaluluwa ay gagaling.

Ang Katawan (Dugo) ni Kristo.

Amen.

Magdasal tayo.

Amen.

Pagtatapos ng mga ritwal

Pagpapala

Sumainyo ang Panginoon.

At sa iyong espiritu.

Pagpalain ka nawa ng makapangyarihang Diyos, ang Ama, at ang Anak, at ang Espiritu Santo.

Amen.

Dismissal

Humayo kayo, tapos na ang Misa. O:

Humayo kayo at ipahayag ang

Ebanghelyo ng Panginoon. O:

Humayo ka sa kapayapaan,

niluluwalhati ang Panginoon sa

pamamagitan ng iyong buhay. O:

Pumunta sa kapayapaan.

Salamat sa Diyos.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC